

EP

الأمم المتحدة

Distr.
GENERAL

UNEP/OzL.Pro/ExCom/63/19
8 March 2011

ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

برنامج
الأمم المتحدة
للبيئة



اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف
لتنفيذ بروتوكول مونتريال
الاجتماع الثالث والستون
مونتريال، 4 - 8 أبريل / نيسان 2011

برنامج عمل برنامج الأمم المتحدة للبيئة لعام 2011

إن وثائق ما قبل دورات اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف لتنفيذ بروتوكول مونتريال
قد تصدر دون إخلال بأي قرار تتخذه اللجنة التنفيذية بعد صدورها.

تعليقات أمانة الصندوق المتعدد الأطراف وتوصيتها

1. إن برنامج الأمم المتحدة للبيئة (يونيب) يطلب موافقة اللجنة التنفيذية على مبلغ 917.639 دولار أمريكي من أجل برنامج عمله لعام 2011، زائد تكاليف مساندة الوكالة وقدرها 32.500 دولار أمريكي. وبرنامج العمل مرفق بهذه الوثيقة.

2. إن الأنشطة المقترحة في برنامج عمل يونيب مدرجة في الجدول 1 أدناه:

المبلغ الموصى به (دولار أمريكي)	المبلغ المطلوب (دولار أمريكي)	النشاط / المشروع	البلد
القسم ألف : أنشطة موصى بالموافقة عليها موافقة شمولية			
ألف 1. تجديد مشروعات التعزيز المؤسسي			
87,707	87,707	تجديد مشروع التعزيز المؤسسي (المرحلة السابعة)	كرواتيا
60,000	60,000	تجديد مشروع التعزيز المؤسسي (المرحلة السابعة)	غينيا
85,213	85,213	تجديد مشروع التعزيز المؤسسي (المرحلة الرابعة)	ليبيريا
60,677	60,677	تجديد مشروع التعزيز المؤسسي (المرحلة السادسة)	مالي
60,666	60,666	تجديد مشروع التعزيز المؤسسي (المرحلة الثالثة)	سان تومي وبرينسيبي
60,000	60,000	تجديد مشروع التعزيز المؤسسي (المرحلة الخامسة)	سيشيل
118,976	118,976	تجديد مشروع التعزيز المؤسسي (المرحلة الثامنة)	فييت نام
533,239	533,239	المجموع الفرعي لـ ألف 1:	
القسم باء : أنشطة موصى بالنظر فيها إفرادياً			
باء 1. تجديد مشروع التعزيز المؤسسي			
*	134,400	تجديد التعزيز المؤسسي (المرحلة الثالثة)	أنغولا
	134,400	المجموع الفرعي لـ باء 1:	
باء 2. مساعدة تقنية			
*	250,000	تعبئة الموارد لتناول الفوائد المشتركة على المناخ لإزالة هيدرو كلورو فلورو كربون في بلدان الاستهلاك المنخفض مع قطاع الخدمات فقط، بالتعاون مع وكالات أخرى	شامل
	250,000	المجموع الفرعي لـ باء 2:	
533,239	917,639	المجموع الفرعي لـ ألف وباء:	
0	32,500	تكاليف مساندة الوكالة (لا شيء بالنسبة للتعزيز المؤسسي و13 بالمئة للأنشطة الأخرى):	
533,239	950,139	المجموع:	

* مشروع يُنظر فيه إفرادياً أو معلق

القسم ألف : أنشطة موصى بالموافقة عليها موافقة شمولية

ألف 1. تجديد مشروعات التعزيز المؤسسي

- (أ) كرواتيا (المرحلة السابعة): 87.707 دولار أمريكي
(ب) غينيا (المرحلة السابعة): 60.000 دولار أمريكي
(ج) ليبيريا (المرحلة الرابعة): 85.213 دولار أمريكي
(د) مالي (المرحلة السادسة): 60.677 دولار أمريكي

- (هـ) سان تومي وبرينسيبي (المرحلة الثالثة): 60.666 دولار أمريكي
(و) سيشيل (المرحلة الخامسة): 60.000 دولار أمريكي
(ز) فييت نام (المرحلة الثامنة): 118.976 دولار أمريكي

وصف المشروع

3. قدّم يونيب الطلبات لتجديد مشروعات التعزيز المؤسسي للبلدان المذكورة أعلاه. وأوصاف الطلبات لهذه البلدان معروضة في المرفق الأول بهذه الوثيقة.

تعليقات الأمانة

4. راجعت أمانة الصندوق التقارير الختامية للتعزيز المؤسسي وخطط العمل التي قدمها يونيب نيابة عن حكومات كرواتيا وغينيا وليبيريا ومالي وسان تومي وبرينسيبي وسيشيل وفييت نام التي أمنت باستعمال الشكل المنقح لتجديدات التعزيز المؤسسي الموافق عليه بالمقرر 43/61. وأخذت الأمانة بالحسبان المقررات 17/59، و47/59 (ب) و43/61 في سياق نظرها في طلبات التعزيز المؤسسي هذه، وبخاصة المقرر 43/61 حيث قررت اللجنة التنفيذية « أن تُبقي على تمويل دعم التعزيز المؤسسي بمستوياته الحالية، وتجدد مشروعات التعزيز المؤسسي لفترة سنتين كاملتين ابتداء من الاجتماع الحادي والسنتين ».

توصيات الأمانة

5. توصي أمانة الصندوق بالموافقة الشمولية على طلبات تجديد التعزيز المؤسسي لكرواتيا وغينيا وليبيريا ومالي وسان تومي وبرينسيبي وسيشيل وفييت نام بمستوى التمويل المبين في الجدول 1 من هذه الوثيقة. وقد ترغب اللجنة التنفيذية في التعبير لحكومات كرواتيا وغينيا وليبيريا ومالي وسان تومي وبرينسيبي وسيشيل وفييت نام عن التعليقات المبينة في المرفق الثاني في هذه الوثيقة.

القسم باء: أنشطة موصى بالنظر فيها إفرادياً

باء 1: تجديد مشروع التعزيز المؤسسي

- (أ) أنغولا (المرحلة الثالثة): 134.400 دولار أمريكي

وصف المشروع

6. قدّم يونيب طلباً من أجل مشروع التعزيز المؤسسي لأنغولا المعروض أدناه ليُنظر فيه إفرادياً. ووصف هذا الطلب مضمّن في المرفق الأول في هذه الوثيقة.

تعليقات الأمانة

7. راجعت الأمانة طلب تمديد مشروع التعزيز المؤسسي لأنغولا ولحظت أن التقديم إذ أفاد أن البلد قد صدّق على تعديلات بروتوكول مونتريال، وبعد التشاور مع أمانة الأوزون، ثبت أن البلد، حتى 2 مارس/ آذار 2011، لم يكن قد صدّق بعد على أي من هذه التعديلات، وأن مركز إيداع الأمم المتحدة في نيويورك لم يتسلم بعد وسائل التصديق. وأفادت أمانة الأوزون أيضاً أنه لم يتمّ أي اتصال حديث العهد من طرف حكومة أنغولا يعبر عن نيّتها بالتصديق قريباً على هذه التعديلات.

8. لفتت أمانة الصندوق انتباه يونيب إلى المقرر 35/40 الذي بموجبه قررت اللجنة التنفيذية، من جملة أمور

أخرى « أن توافق على لزوم تقديم الدول الأطراف كتابة لتعهد رسمي بالتصديق على تعديل لندن على بروتوكول مونتريال قبل الموافقة على تمويل المشاريع المتصلة بها » ، وكذلك على المقرر 21/51 (ب) الذي اتُخذ لدى الموافقة على أموال لإعداد مشروع ل خطة إدارة إزالة نهائية لأنغولا حيث قررت اللجنة أنها « لن تنظر في مزيد في التمويل لأنغولا إلى أن يصدّق على تعديل لندن المذكور لبروتوكول مونتريال ». وعلى ضوء هذه المقررات، أُبلغ يونيب أن الأمانة لم تتمكن من التوصية بالموافقة الشمولية لمشروع تجديد التعزيز المؤسسي لأنغولا. وأبلغت الأمانة يونيب أيضاً ولمصلحة اللجنة التنفيذية، أن رسالة رسمية من حكومة أنغولا تعطي معلومات عن موعد إرسال وسائل التصديق إلى مركز إيداع الأمم المتحدة، تساعد فعلاً بالنسبة لهذا الوضع. وأجاب يونيب بأنه « سيحوّل إلى الأمانة إبلاغاً رسمياً من أنغولا بشأن التصديق على تعديلات بروتوكول مونتريال. إحالة إلى مركز الإيداع هي قيد الإجراء ». وبحيث أنه لم يتمّ تسلّم هذا الإبلاغ أثناء تحرير هذه الوثيقة، ليست الأمانة قادرة على أن توصي بالموافقة على طلب تجديد التعزيز المؤسسي لأنغولا.

توصية الأمانة

9. على ضوء المعلومات الواردة في تعليقات الأمانة أعلاه، قد ترغب اللجنة التنفيذية في أن تنظر فيما إذا كانت ستوافق أو لا توافق على طلب تجديد التعزيز المؤسسي لأنغولا.

باء 2. مساعدة تقنية

تعبئة الموارد لتناول الفوائد المشتركة على المناخ لإزالة هيدرو كلورو فلورو كربون في بلدان الاستهلاك المنخفض مع قطاع الخدمات فقط، بالتعاون مع وكالات أخرى: 250.000 دولار أمريكي

وصف المشروع

10. في الاجتماع الثاني والستين قررت اللجنة التنفيذية، في المقرر 22/62، أن تطلب إلى يونيب تأجيل تقديم مقترح لمشروع مساعدة تقنية لتعبئة الموارد لتحقيق أكبر قدر ممكن من فوائد المناخ الناتجة عن إزالة هيدرو كلورو فلورو كربون، وتقديمه إلى الاجتماع الثالث والستين مع أي معلومات جديدة قد تقدّمها الوكالة المنفذة. ويعيد يونيب تقديم المقترح نفسه مع تنقيح طفيف، لينظر فيه الاجتماع الثالث والستون.

11. يتضمن الطلب من أجل مشروع مساعدة تقنية لتعبئة الموارد لتحقيق أكبر قدر ممكن من فوائد المناخ الناتجة عن إزالة هيدرو كلورو فلورو كربون: (أ) إعداد دراسة عن خيارات التمويل؛ (ب) حلقات عمل إقليمية عن كيفية الوصول إلى آليات التمويل؛ وتطبيقاً تجريبياً لبلد واحد منخفض الاستهلاك مع خطة إدارة إزالة مواد هيدرو كلورو فلورو كربونية موافق عليها. والوصف المفصّل للمشروع مضمّن في برنامج العمل.

12. يورد الجدول أدناه تجزئة لمبلغ 282.500 دولار أمريكي الذي يطلبه يونيب:

عناصر التكلفة	التكلفة (دولار أمريكي)
دراسة عن خيارات التمويل	30,000
حلقات عمل إقليمية (5 حلقات عمل بـ 40.000 دولار أمريكي عن حلقة العمل الواحدة)	200,000
تطبيق تجريبي	20,000
مجموع فرعي	250,000
تكاليف دعم المشروع (13 بالمئة)	32,500
المجموع	282,500

تعليقات الأمانة

13. أحاطت الأمانة علماً بوجود عدد من الأنشطة والوثائق أعدت للصندوق المتعدد الأطراف بشأن خيارات التمويل. وهي تشمل حلقة عمل انعقدت في جنيف قبيل الاجتماع الثلاثين للفريق العامل المفتوح العضوية في يونيو/حزيران 2010، حيث دُعيت بلدان مادة 5 للحضور بتمويل مقدّم من أمانة الأوزون. وأخذ يونيب علماً بأن توعية عامة بشأن الإمكانيات المالية قُدمت بواسطته هذه المنتديات، ولكنه أفاد أن دراسته ستساعد على انتقاء خيارات خاصة وفقاً لعدم تناسب التطبيق. وهو سوف يستكشف خيارات لم تعالج من قبل، مثل مشاركة القطاع الخاص. والشراكات العامة - الخاصة، والتآزر مع آليات تمويل أخرى في إطار اتفاقات بيئية أخرى متعددة الأطراف وغير ذلك. وأحاطت علماً أيضاً بالاهتمام الحاصل خلال اجتماعات حديثة لشبكات العمل الإقليمية من أجل بناء القدرة لوحدات الأوزون الوطنية للحصول على تمويل مشترك لتحقيق أكبر قدر ممكن من فوائد المناخ نتيجة لإزالة هيدرو كلورو فلورو كربون وفقاً لشروطها الفريدة. وأفاد يونيب أن الحصول حالياً على تمويل مشترك لم يكن جزءاً من دور وحدة الأوزون الوطنية. وأفاد أيضاً أنه حصل على خبرة هامة بالنسبة للحصول على تمويل مشترك عبر أقسامه وشعباته المختلفة، وأن الخبرة ستفيد الدراسة.

14. بالنسبة لإعداد دراسة حول خيارات التمويل (30.000 دولار أمريكي) شرح يونيب أن الأموال سوف تُستخدم لتحديث وتكييف المعلومات التي سبق تقديمها إلى اجتماع الأطراف بغية توفير معلومات مناسبة ذات صلة باحتياجات بلدان الاستهلاك المنخفض. وركّز يونيب على الجانب الفريد لهذا المشروع من حيث أنه سيؤمّن للبلدان أمثلة عملية عن كيفية تنميته وتقديم مقترحات تمويل مشترك للمناخ. وستجرى الدراسة في الدرجة الأولى، وستستعمل استنتاجاتها وتوصياتها في حلقات العمل والمشروعات التجريبية.

15. بالنسبة لحلقات العمل (200.000 دولار أمريكي) استفسرت الأمانة عن عدم قيام يونيب بعقد استشارات بشأن تضمين التمويل المشترك والنظر فيه خلال إعداد خطة إدارة إزالة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية حين كان ذلك مطلوباً بموجب المقرر 39/54. وردّ يونيب أن البلدان قرّرت في غالبيتها أن تركز على تقديم خطة إدارة إزالة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية في الدرجة الأولى، واستكشاف إمكانيات الموارد الإضافية بعد معرفة مستوى تمويل خطة إدارة إزالة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية.

16. اقترحت الأمانة أيضاً إمكانية أن تكون حلقات عمل استشارية من أجل تعبئة الموارد جزءاً من جدول الأعمال لاجتماع شبكات العمل. وأفاد يونيب أن ذلك سيتمّ حيث يكون ممكناً على هامش اجتماعات شبكات العمل أو كجزء منها، حيث تمّ توفير الأموال في نطاق برنامج المساعدة على الامتثال. ولكن بما أن هذه المشاورات تحتاج عادة إلى مشاركة الجهات المعنية في مجالي الطاقة والمناخ التي لا تشارك في اجتماعات الشبكات، ستكون ثمة حاجة إلى تمويل إضافي لتغطية الاجتماعات المستقلة. وأثار يونيب أيضاً مسألة المدة الزمنية الضرورية لإجراء مناقشة سليمة وتحليل لخيارات مثل هذا التمويل وآلياته، من دون الإساءة إلى الاجتماعات الشبكية.

17. بالنسبة للتطبيق التجريبي (20.000 دولار أمريكي) التمسّت الأمانة توضيحاً لتفاصيل هذا المشروع، وأية بلدان جرى اختيارها وعلى أي أساس، وضرورة التمويل الإضافي لتنمية المشروع التجريبي، وفائدة الدراسة بعد إكمالها حين يكون قد تمّ استعمال أموال الإعداد وحين تكون خطة إدارة إزالة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية جاهزة للتقديم. وأفاد يونيب أن اختيار البلد في انتظار قرار اللجنة التنفيذية بالنسبة لمرفق تمويل خاص، وأشارت مجدداً إلى قرار البلدان بالترييت حتى يصبح معروفاً مستوى تمويل خطة إدارة إزالة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية. وأعرب كذلك عن رغبته الوطيدة بأن يكون هذا المشروع التجريبي ممثلاً للخيارات المتوافرة لبلدان أخرى منخفضة الاستهلاك بغية تمكينها من اتخاذ قرارات مماثلة. ويعتزم يونيب تقديم مقترح فعلي لتمويل مشترك لبلدان الاستهلاك المنخفض لكيان تمويل واحد أو كيانات تمويل عدة للدلالة على جدوى منال التمويل المشترك لاستراتيجيات تعبئة التمويل المشترك المستقبلية لبلدان الاستهلاك المنخفض.

18. أكد يونيب أن الأنشطة الثلاثة المضمّنة في المقترح منفصلة، وأنها ستنتج ترتيباً زمنياً منطقياً بهدف توفير معلومات مستهدفة لبلدان الاستهلاك المنخفض بواسطة سلسلة من حلقات العمل الإقليمية. ويُعتزم إجراء الدراسة في المرتبة الأولى، وتزويد حلقات العمل باستنتاجاتها وتوصياتها وإبلاغ التطبيق التجريبي. وسوف تزود حلقات العمل الإقليمية بالتقدم والدروس المكتسبة من التطبيق التجريبي.

توصية الأمانة

19. قد ترغب اللجنة التنفيذية في النظر بما إذا كان إعداد الدراسة بشأن خيارات التمويل وحلقات العمل بشأن التمويل المشترك، و/أو بشأن واحد أو أكثر من التطبيقات التجريبية لعمليات التمويل المشترك لبلد واحد أو أكثر من بلدان الاستهلاك المنخفض، يجب أن يُموّل كتعبئة موارد.

المرفق الأول
مقترحات مشروعات التعزيز المؤسسي

أنغولا: تجديد التعزيز المؤسسي

موجز المشروع والموجز القطري	
يونيب	الوكالة المنفذة:
213,300	المبالغ الموافق عليها سابقاً من أجل التعزيز المؤسسي (دولار أمريكي):
134,400	المرحلة الأولى:
347,700	المرحلة الثانية:
134,400	المجموع:
0	المبلغ المطلوب من أجل التجديد (المرحلة الثالثة) (دولار أمريكي):
0	المبلغ الموصى بالموافقة عليه للمرحلة الثالثة (دولار أمريكي):
0	تكاليف مساندة الوكالة (دولار أمريكي):
0	التكلفة الإجمالية للتعزيز المؤسسي، المرحلة الثالثة، بالنسبة للصندوق المتعدد الأطراف (دولار أمريكي):
2002	تاريخ الموافقة على البرنامج القطري:
120.7	استهلاك المواد المستنفدة للأوزون المبلغ عنه في البرنامج القطري (2001) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
114.8	استهلاك خط الأساس من المواد الخاضعة للرقابة (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
0.0	(أ) المرفق ألف، المجموعة الأولى (مواد كلورو فلورو كربونية) (معدل 1995 – 1997)
-	(ب) المرفق ألف، المجموعة الثانية (هالونات) (معدل 1995 – 1997)
-	(ج) المرفق باء، المجموعة الثانية (رابع كلوريد الكربون) (معدل 1998 – 2000)
-	(د) المرفق باء، المجموعة الثالثة (كلوروفورم الميثيل) (معدل 1998 – 2000)
-	(هـ) المرفق هاء، (بروميد الميثيل) (معدل 1995 – 1998)
16.0	أحدث استهلاك مبلغ عنه للمواد المستنفدة للأوزون (2009) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون) وفقاً للمادة 7:
0.0	(أ) المرفق ألف، المجموعة الأولى (مواد كلورو فلورو كربونية)
0.0	(ب) المرفق ألف، المجموعة الثانية (هالونات)
0.0	(ج) المرفق باء، المجموعة الثانية (رابع كلوريد الكربون)
0.0	(د) المرفق باء، المجموعة الثالثة (كلوروفورم الميثيل)
0.0	(هـ) المرفق هاء، (بروميد الميثيل)
19.3	(و) المرفق جيم، المجموعة الأولى (مواد هيدرو كلورو فلورو كربونية)
35.3	المجموع:
2009	السنة التي بلغت فيها بيانات تنفيذ البرنامج القطري:
1,367,700	المبلغ الموافق عليه للمشروعات (حتى نوفمبر/ تشرين الثاني 2010) (دولار أمريكي):
1,210,500	المبلغ المصروف (حتى ديسمبر/ كانون الأول 2009) (دولار أمريكي):
97.6	المواد المستنفدة للأوزون التي تتوجب إزالتها (حتى نوفمبر/ تشرين الثاني 2010) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
97.8	المواد المستنفدة للأوزون المزالة (حتى ديسمبر/ كانون الأول 2009) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):

1. موجز الأنشطة والأموال التي وافقت عليها اللجنة التنفيذية:

موجز الأنشطة	المبالغ الموافق عليها (دولار أمريكي)
(أ) المشروعات الاستثمارية:	-
(ب) التعزيز المؤسسي:	347,700
(ج) إعداد المشروعات، المساعدة التقنية، التدريب وغير ذلك من المشروعات غير الاستثمارية:	1,020,000
المجموع:	1,367,700

التقرير المرحلي

2. إن تنفيذ أنشطة بروتوكول مونتريال في أنغولا يسير بنجاح. وخلال المرحلة الخاضعة للدرس نفذت وحدة الأوزون الوطنية في أنغولا الأنشطة المطلوبة بموجب مشروع التعزيز المؤسسي. ووضعت وحدة الأوزون الوطنية مشروع تنظيمات تتعلق بالمواد المستنفدة للأوزون وقدمتها للحكومة للحصول على موافقة. وقدمت وحدة الأوزون

الوطنية بواسطة دائرة البيئة وسائل تصديق للحكومة من أجل التصديق، وبشرت برنامج توعية من خلال مسارات وسائل الإعلام المختلفة.

خطة العمل

3. إن وحدة الأوزون الوطنية هي السلطة المسؤولة لتنسيق تنفيذ برنامج التعزيز المؤسسي ولرصد تنفيذ جميع أنشطة بروتوكول مونتريال في وزارة البيئة والغابات. وسيسعى البلد لتنفيذ خطة عمله لضمان امتثال مُستدام ببروتوكول مونتريال. وستواصل وحدة الأوزون الوطنية برنامج إثارة التوعية من خلال وسائل الإعلام، والمنظمات غير الحكومية، وحلقات العمل، وتوزيع مواد التوعية كالصحف والنشرات والكتيبات وغير ذلك للأوساط الصناعية وغيرها من الجهات المعنية.

كرواتيا : تجديد التعزيز المؤسسي

موجز المشروع والموجز القطري	
الوكالة المنفذة	
يونيب	
	المبالغ الموافق عليها سابقاً من أجل التعزيز المؤسسي (دولار أمريكي)
101,200	أكتوبر/ تشرين الأول - 96 المرحلة الأولى:
67,000	نوفمبر/ تشرين الثاني - 99 المرحلة الثانية:
87,900	مارس/ آذار - 02 المرحلة الثالثة:
87,707	ديسمبر/ كانون الأول - 03 المرحلة الرابعة:
87,707	نوفمبر/ تشرين الثاني - 05 المرحلة الخامسة:
87,707	نوفمبر/ تشرين الثاني - 08 المرحلة السادسة:
519,221	المجموع:
87,707	المبلغ المطلوب من أجل التجديد (المرحلة السابعة) (دولار أمريكي):
87,707	المبلغ الموصى بالموافقة عليه للمرحلة السابعة (دولار أمريكي):
0	تكاليف مساندة الوكالة (دولار أمريكي):
87,707	التكلفة الإجمالية للتعزيز المؤسسي، المرحلة السابعة بالنسبة للصندوق المتعدد الأطراف (دولار أمريكي):
1996	تاريخ الموافقة على البرنامج القطري:
497.1	استهلاك المواد المستنفدة للأوزون المبلغ عنه في البرنامج القطري (1995) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
219.3	استهلاك خط الأساس من المواد الخاضعة للرقابة (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
30.1	(أ) المرفق ألف، المجموعة الأولى (مواد كلورو فلورو كربونية) (معدل 1995 – 1997)
3.9	(ب) المرفق ألف، المجموعة الثانية (هالونات) (معدل 1995 – 1997)
0.0	(ج) المرفق باء، المجموعة الثانية (رابع كلوريد الكربون) (معدل 1998 – 2000)
15.7	(د) المرفق باء، المجموعة الثالثة (كلوروفورم الميثيل) (معدل 1998 – 2000)
	(هـ) المرفق هاء، (بروميد الميثيل) (معدل 1995 – 1998)
	أحدث استهلاك مبلغ عنه من المواد المستنفدة للأوزون (2009) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون) وفقاً للمادة 7:
0.0	(أ) المرفق ألف، المجموعة الأولى (مواد كلورو فلورو كربونية)
0.0	(ب) المرفق ألف، المجموعة الثانية (هالونات)
0.4	(ج) المرفق باء، المجموعة الثانية (رابع كلوريد الكربون)
0.0	(د) المرفق باء، المجموعة الثالثة (كلوروفورم الميثيل)
0.0	(هـ) المرفق هاء، (بروميد الميثيل)
4.6	(و) المرفق جيم، المجموعة الأولى (مواد هيدرو كلورو فلورو كربونية)
5.0	المجموع:
2009	السنة التي بُلغت فيها بيانات تنفيذ البرنامج القطري:
3,431,823	المبلغ الموافق عليه للمشروعات (حتى نوفمبر/ تشرين الثاني 2010) (دولار أمريكي):
2,484,835	المبلغ المصروف (حتى ديسمبر/ كانون الأول 2009) (دولار أمريكي):
201.0	المواد المستنفدة للأوزون التي تتوجب إزالتها (حتى نوفمبر/ تشرين الثاني 2010) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
230.2	المواد المستنفدة للأوزون المزالة (حتى ديسمبر/ كانون الأول 2009) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):

4. موجز الأنشطة والأموال التي وافقت عليها اللجنة التنفيذية:

موجز الأنشطة	المبالغ الموافق عليها (دولار أمريكي)
(أ) المشروعات الاستثمارية:	1,522,542
(ب) التعزيز المؤسسي:	519,221
(ج) إعداد المشروعات، المساعدة التقنية، التدريب وغير ذلك من المشروعات غير الاستثمارية:	1,390,060
المجموع:	3,431,823

التقرير المرحلي

5. إن كرواتيا هي في وضع امتثال بخطوات الخفض المتعلق ببروتوكول مونتريال لجميع المواد الخاضعة للرقابة. والجدول التالي يورد مقارنة للجدول الزمنية لإزالة المواد المستنفدة للأوزون وفقاً لبروتوكول مونتريال والنظام الكرواتي.

مواد مستنفدة للأوزون	بروتوكول مونتريال	جمهورية كرواتيا
البلدان الصناعية	بلدان المادة 5	
الأوضاع (استهلاك، إنتاج، استيراد)		
كلورو فلورو كربون	1996	2006
هالونات	1994	2010
المرفق باء (1)	1996	1999
رابع كلوريد الكربون	1996	2010
كلوروفورم الميثيل	1996	2010
مواد هيدرو كلورو فلورو كربونية	2030 (2020)	2040 (2030)
هيدرو برومو فلورو كربون	1996	1999
برومو كلورو ميثان	2002	2002
بروميدي الميثيل	2005	2006

6. وفقاً للنظام الكرواتي سُحبت جميع المواد الكلورو فلورو كربونية والهالونات من وحدات التبريد وتكييف الهواء، وأنظمة مكافحة الحرائق ومطافئ الحريق، وتم التخلص منها نهائياً. وقد جمعنا أيضاً بيانات بشأن الكميات العاملة من المواد المستنفدة للأوزون. وقد أنشأت كرواتيا أيضاً النظام العملي الذي يمكن بواسطته استخراج عامل النفخ (الغاز) من العزل.

7. إن المستوى المحتسب والاستهلاك المسموح به للمواد الخاضعة للرقابة التي تستنفد طبقة الأوزون، المرفق "ج"، المجموعة 1 (OG 129/08) قد حدد حصّة هيدرو كلورو فلورو كربون بـ 120 طن متري سنوياً. وفقاً لخطة إدارة إزالة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية، الموافق عليها في الاجتماع الثاني والستين للجنة التنفيذية، أنشأت كرواتيا البرنامج الزمني لخفض حصص هيدرو كلورو فلورو كربون بالامتثال بنظام كرواتيا المتعلق بالمواد التي تستنفد طبقة الأوزون الذي حدّد إزالة هيدرو كلورو فلورو كربون مع حلول 31 ديسمبر/ كانون الأول 2015 أو إبان الانضمام إلى الاتحاد الأوروبي.

8. إن استيراد المنتجات والمعدّات المحتوية والمعتمدة على مواد هيدرو كلورو فلورو كربونية في جمهورية كرواتيا قد حُظرت منذ أكتوبر/ تشرين الأول 2005 تمشياً مع النظام الحالي. ولدى كرواتيا مشروع هو رغاوى موافق عليهما وجاريان: إزالة هيدرو كلورو فلورو كربون-141b من صنع رغوّة بوليوريثان الجاسئة والرغوّة ذات الأديم المندمج في شركة POLI-MIX.

9. إن وزارة حماية البيئة والتخطيط المادي والعمران، (MEPPPC) بكونها السلطة المسؤولة عن تنفيذ بروتوكول مونتريال، قد أنشأت تعاوناً ممتازاً مع مديرية الجمارك التي عيّنت مركز التنسيق لتنفيذ بروتوكول مونتريال. وقد أنتجت MEPPPC ووزعت على جميع موظفي الجمارك منشورة « مكافحة الاتجار غير المشروع بالمواد المستنفدة للأوزون – كتيب خاص بموظفي الجمارك » .

10. تنظم MEPPPC كل سنة أنشطة توعية عامة مختلفة (طباعة وتوزيع مواد دعائية، ومقابلات تلفزيونية وإذاعية، ومقالات تنشر في المجلات والصحف المعنية)، وتعاوناً مع المعاهد الأيكولوجية، وتشجع المدن المشاركة في أسبوع التنقل الأوروبي للترويج ليوم الأوزون، والتعاون مع الجمعية الكرواتية للأمراض الجلدية – الزهرية.

خطة العمل

11. إن MEPPPC هي السلطة المسؤولة عن تنسيق تنفيذ برنامج التعزيز المؤسسي وعن رصد تنفيذ البرنامج القطري الوطني. والمهام الرئيسية لفترة السنتين القادمتين هي:

- (أ) تنسيق ورصد وتنفيذ المشروعات الجارية لخطط إدارة إزالة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية (إزالة هيدرو كلورو فلورو كربون-141b من صنع رغوّة بوليوريثان الجاسئة في شركة Pavusin) والكشف كذلك عن مشروعات جديدة محتملة؛
- (ب) تحديث النظام الوطني بشأن المواد التي تستنفد الأوزون ومواد هيدرو فلورو كربون؛
- (ج) التصديق على الشركات التي تستعمل والموظفون الذين يستعملون مواد مستنفدة للأوزون وفقاً لنظام الاتحاد الأوروبي؛
- (د) مواصلة حملة التوعية العامة (تنمية المنشورات، والتلفزة والإذاعة، وتنمية موقع الكتروني بشأن حماية طبقة الأوزون في كرواتيا)؛
- (هـ) تدريب تقنيّ الخدمات، وموظفي الجمارك وغيرهم من أصحاب الشأن الرئيسيّين على التكنولوجيات السليمة بالنسبة للأوزون والمناخ عن طريق تنمية نشرات وكتيّبات، وتحديث موقع MEPPPC الإلكتروني، وتنظيم حلقات العمل؛
- (و) تقديم التقارير المرحلية وتقارير المصاريف ليونيب؛
- (ز) تقديم تقرير سنوي عن تقدّم تنفيذ البرنامج القطري إلى الصندوق المتعدد الأطراف؛
- (ح) تقديم تقارير مادة 7 سنوية عن استهلاك المواد المستنفدة للأوزون؛
- (ط) إنشاء جمعية التبريد وتكييف الهواء.

غينيا : تجديد التعزيز المؤسسي

موجز المشروع والموجز القطري	
الوكالة المنفذة	
يونيب	
	المبالغ الموافق عليها سابقاً من أجل التعزيز المؤسسي (دولار أمريكي)
50,000	نوفمبر/ تشرين الثاني - 95
33,333	يوليو/ تموز - 99
33,333	يوليو/ تموز - 01
43,333	ديسمبر/ كانون الأول - 03
60,000	نوفمبر/ تشرين الثاني - 06
60,000	نوفمبر/ تشرين الثاني - 08
279,999	المجموع:
60,000	المبلغ المطلوب من أجل التجديد (المرحلة السابعة) (دولار أمريكي):
60,000	المبلغ الموصى بالموافقة عليه للمرحلة السابعة (دولار أمريكي):
0	تكاليف مساندة الوكالة (دولار أمريكي):
60,000	التكلفة الإجمالية للتعزيز المؤسسي، المرحلة السابعة بالنسبة للصندوق المتعدد الأطراف (دولار أمريكي):
1995	تاريخ الموافقة على البرنامج القطري:
44.5	استهلاك المواد المستنفدة للأوزون المبلغ عنه في البرنامج القطري (1993) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
42.4	استهلاك خط الأساس من المواد الخاضعة للرقابة (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
8.6	(أ) المرفق ألف، المجموعة الأولى (مواد كلورو فلورو كربونية) (معدل 1995 - 1997)
0.0	(ب) المرفق ألف، المجموعة الثانية (هالونات) (معدل 1995 - 1997)
0.0	(ج) المرفق باء، المجموعة الثانية (رابع كلوريد الكربون) (معدل 1998 - 2000)
0.0	(د) المرفق باء، المجموعة الثالثة (كلوروفورم الميثيل) (معدل 1998 - 2000)
-	(هـ) المرفق هاء، (بروميد الميثيل) (معدل 1995 - 1998)
	أحدث استهلاك مبلغ عنه للمواد المستنفدة للأوزون (2009) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون) وفقاً للمادة 7:
0.0	(أ) المرفق ألف، المجموعة الأولى (مواد كلورو فلورو كربونية)
0.0	(ب) المرفق ألف، المجموعة الثانية (هالونات)
0.0	(ج) المرفق باء، المجموعة الثانية (رابع كلوريد الكربون)
0.0	(د) المرفق باء، المجموعة الثالثة (كلوروفورم الميثيل)
0.0	(هـ) المرفق هاء، (بروميد الميثيل)
21.8	(و) المرفق جيم، المجموعة الأولى (مواد هيدرو كلورو فلورو كربونية)
21.8	المجموع:
2009	السنة التي بُلغت فيها بيانات تنفيذ البرنامج القطري:
1,149,669	المبلغ الموافق عليه للمشروعات (حتى نوفمبر/ تشرين الثاني 2010) (دولار أمريكي):
831,653	المبلغ المصروف (حتى ديسمبر/ كانون الأول 2009) (دولار أمريكي):
51.8	المواد المستنفدة للأوزون التي تتوجب إزالتها (حتى نوفمبر/ تشرين الثاني 2010) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
48.9	المواد المستنفدة للأوزون المزالة (حتى ديسمبر/ كانون الأول 2009) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):

12. موجز الأنشطة والأموال التي وافقت عليها اللجنة التنفيذية:

موجز الأنشطة	
المبالغ الموافق عليها (دولار أمريكي)	
200,000	(أ) المشروعات الاستثمارية:
279,999	(ب) التعزيز المؤسسي:
669,670	(ج) إعداد المشروعات، المساعدة التقنية، التدريب وغير ذلك من المشروعات غير الاستثمارية:
1,149,669	المجموع:

التقرير المرحلي

13. إن الهدف الرئيسي من مشروع التعزيز المؤسسي لغينيا هو تزويد الحكومة بالدعم التقني والمالي من أجل تنفيذ البرنامج القطري لتلبية التزاماتها ببروتوكول مونتريال. والأهداف الخاصة هي:

(أ) إجراء حملة توعية عامة شاملة على المستوى الوطني؛

- (ب) تحديث التنظيمات المتعلقة برقابة واردات المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية والمعدات المعتمدة على هيدرو كلورو فلورو كربون؛
- (ج) تدريب موظفي الجمارك لتمكينهم من الكشف بطريقة محسنة على المواد الخاضعة للرقابة؛
- (د) إنشاء نظام موثوق به لجمع البيانات وتبليغ الأمانات عن البيانات والتقدم؛
14. إن تنفيذ مشروع التعزيز المؤسسي في غينيا قد أنجز بنجاح لتنسيق أنشطة خطة إدارة الإزالة النهائية.

خطة العمل

15. سيركز يونيب جهوده على مدى السنتين القادمتين لمساعدة غينيا على إعداد وتنفيذ خطتها لإدارة إزالة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية وتثبيت مكاسب خطة إدارة الإزالة النهائية،
16. خلال الفترة التالية سوف تقوم وحدة الأوزون الوطنية:
- (أ) بتنسيق تنفيذ التنظيمات المتعلقة بالمواد المستنفدة للأوزون على ضوء المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية؛
- (ب) بتنسيق تنفيذ خطة إدارة إزالة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية؛
- (ج) بجمع وإحالة البيانات المطلوبة من جانب كل من الأمانات؛
- (د) بالمشاركة بانتظام في جميع اجتماعات شبكة الموظفين المعنيين بالمواد المستنفدة للأوزون لأفريقيا (ODSONET-AF)؛
- (هـ) تنسيق الأنشطة الخارجية بواسطة وسائل إعلام مختلفة ومحاضرات في المدارس وحرمة المعاهد، بما في ذلك الاحتفال بيوم الأوزون.

ليبريا : تجديد التعزيز المؤسسي

موجز المشروع والموجز القطري	
الوكالة المنفذة	
يونيب	
المبالغ الموافق عليها سابقاً من أجل التعزيز المؤسسي (دولار أمريكي)	
127,820	ديسمبر/ كانون الأول - 03
85,213	مارس/ آذار - 07
85,213	أبريل/ نيسان - 09
298,246	المجموع:
85,213	المبلغ المطلوب من أجل التجديد (المرحلة الرابعة) (دولار أمريكي):
85,213	المبلغ الموصى بالموافقة عليه للمرحلة الرابعة (دولار أمريكي):
0	تكاليف مساندة الوكالة (دولار أمريكي):
85,213	التكلفة الإجمالية للتعزيز المؤسسي، المرحلة الرابعة بالنسبة للصندوق المتعدد الأطراف (دولار أمريكي):
2003	تاريخ الموافقة على البرنامج القطري:
52.5	استهلاك المواد المستنفدة للأوزون المبلغ عنه في البرنامج القطري (2002) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
56.1	استهلاك خط الأساس من المواد الخاضعة للرقابة (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
19.5	(أ) المرفق ألف، المجموعة الأولى (مواد كلورو فلورو كربونية) (معدل 1995 - 1997)
0.2	(ب) المرفق ألف، المجموعة الثانية (هالونات) (معدل 1995 - 1997)
0.0	(ج) المرفق باء، المجموعة الثانية (رابع كلوريد الكربون) (معدل 1998 - 2000)
0.0	(د) المرفق باء، المجموعة الثالثة (كلوروفورم الميثيل) (معدل 1998 - 2000)
0.0	(هـ) المرفق هاء، (بروميد الميثيل) (معدل 1995 - 1998)
0.0	أحدث استهلاك مبلغ عنه للمواد المستنفدة للأوزون (2009) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون) وفقاً للمادة 7:
0.0	(أ) المرفق ألف، المجموعة الأولى (مواد كلورو فلورو كربونية)
0.0	(ب) المرفق ألف، المجموعة الثانية (هالونات)
0.0	(ج) المرفق باء، المجموعة الثانية (رابع كلوريد الكربون)
0.0	(د) المرفق باء، المجموعة الثالثة (كلوروفورم الميثيل)
0.0	(هـ) المرفق هاء، (بروميد الميثيل)
5.0	(و) المرفق جيم، المجموعة الأولى (مواد هيدرو كلورو فلورو كربونية)
5.0	المجموع:
2009	السنة التي بُلغت فيها بيانات تنفيذ البرنامج القطري:
1,244,809	المبلغ الموافق عليه للمشروعات (حتى نوفمبر/ تشرين الثاني 2010) (دولار أمريكي):
1,101,302	المبلغ المصروف (حتى ديسمبر/ كانون الأول 2009) (دولار أمريكي):
56.1	المواد المستنفدة للأوزون التي تتوجب إزالتها (حتى نوفمبر/ تشرين الثاني 2010) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
40.4	المواد المستنفدة للأوزون المزالة (حتى ديسمبر/ كانون الأول 2009) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):

17. موجز الأنشطة والأموال التي وافقت عليها اللجنة التنفيذية:

موجز الأنشطة	
المبالغ الموافق عليها (دولار أمريكي)	
132,000	(أ) المشروعات الاستثمارية:
298,246	(ب) التعزيز المؤسسي:
814,563	(ج) إعداد المشروعات، المساعدة التقنية، التدريب وغير ذلك من المشروعات غير الاستثمارية:
1,244,809	المجموع:

التقرير المرحلي

18. إن ليبيريا هي في وضع امتثال كامل بالالتزامات بروتوكول مونتريال من أجل إزالة جميع المواد الخاضعة للرقابة. وقد كانت وحدة الأوزون الوطنية متداخلة في أنشطة عديدة مركزة على توليد التوعية، والتدريب وبناء القدرة لتقنيي التبريد والجمارك وغيرهم من موظفي إنفاذ القانون، وتنفيذ خطط إزالة متعددة. وتوليد التوعية تضمن منتدى ليوم واحد مع وحدات بيئية متعددة تابعة للوزارات والوكالات الحكومية، وقد تم تعريف 44 مشاركاً من هذه الوحدات بمسائل استنفاد الأوزون وبدورهم في كبح استنفاد طبقة الأوزون. وفي إطار خطة إدارة الإزالة النهائية تم تدريب 400 تقريباً من تقنيي التبريد بالنسبة للمعالجة والخدمات المأمونة مع تكنولوجيا الهيدروكربون، كما تم تدريب 200

موظف جمارك وغيرهم من موظفي إنفاذ القانون في مختلف مراكز الحدود في مختلف أنحاء البلد بالنسبة لطرق إنفاذ تنظيمات المواد المستنفدة للأوزون ولكشف المواد المستنفدة للأوزون باستعمال أجهزة تحليل المواد المستنفدة للأوزون. وأمنت وحدة الأوزون الوطنية مجموعة من الكومبيوترات المكتبية لاتحاد التبريد لتستعمل في مكتبه ومولت إنتاج 600 بطاقة هوية بلاستيكية لموظفي وكالة حماية البيئة المدربين وتقنيي التبريد وتكييف الهواء المرخصين في الاتحاد. وقد تمّ شراء أربعة أجهزة إضافية ومتطورة لتعريف هوية غازات التبريد، ووُزعت على موظفي الجمارك لتحسين قدرتهم على كشف المواد المستنفدة للأوزون.

19. هذه الأنشطة مكنت وحدة الأوزون الوطنية من توليد علاقة عملية جيدة مع الهيئات الحكومية، والجمعيات الصناعية وغيرها من الأوساط المعنية التي كانت متداخلة عن كذب في دعم أنشطة إزالة المواد المستنفدة للأوزون في البلد.

خطة العمل

20. بالنسبة للمرحلة التالية (أبريل/نيسان 2011 – مارس/آذار 2013) تعتزم وحدة الأوزون الوطنية الإبقاء على الامتثال بتدابير الرقابة التي وضعها بروتوكول مونتريال عن المواد المستنفدة للأوزون، وأن تنفذ البرامج والاستراتيجيات الهادفة لإنجاز الإزالة التدريجية للمواد الهيدروكلورو فلورو كربونية. ومن أجل تحقيق ذلك ستعزز وحدة الأوزون الوطنية الشبكة بين المؤسسات المعنية المطلوبة للمشاركة لإنجاز غايات وأهداف بروتوكول مونتريال وتعديلاته. إضافة إلى ذلك ستواصل وحدة الأوزون الوطنية إجراء أنشطة كثيفة للتوعية العامة، وتنسيق ورصد أنشطة البرامج من ضمن خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلورو فلورو كربونية، وضمان إدماج أهداف بروتوكول مونتريال ضمن السياسة والتنظيمات البيئية. وستواصل القيام بدور استشاري في نطاق وكالة حماية البيئة بالنسبة لمسائل تتعلق بحماية طبقة الأوزون، وكذلك بالنسبة لجمع وتحليل وتبليغ بيانات تتعلق بالمواد المستنفدة للأوزون من أجل ضمان الإزالة الكاملة للمواد المستنفدة للأوزون.

مالي : تجديد التعزيز المؤسسي

موجز المشروع والموجز القطري	
الوكالة المنفذة	
يونيب	
	المبالغ الموافق عليها سابقاً من أجل التعزيز المؤسسي (دولار أمريكي)
70,000	مارس/ آذار - 98
46,667	ديسمبر/ كانون الأول - 01
60,677	ديسمبر/ كانون الأول - 04
60,677	نوفمبر/ تشرين الثاني - 06
60,677	نوفمبر/ تشرين الثاني - 08
298,698	المجموع:
60,677	المبلغ المطلوب من أجل التجديد (المرحلة السادسة) (دولار أمريكي):
60,677	المبلغ الموصى بالموافقة عليه للمرحلة السادسة (دولار أمريكي):
0	تكاليف مساندة الوكالة (دولار أمريكي):
60,677	التكلفة الإجمالية للتعزيز المؤسسي، المرحلة السادسة بالنسبة للصندوق المتعدد الأطراف (دولار أمريكي):
1998	تاريخ الموافقة على البرنامج القطري:
103.9	استهلاك المواد المستنفدة للأوزون المبلغ عنه في البرنامج القطري (1995) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
108.1	استهلاك خط الأساس من المواد الخاضعة للرقابة (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
0.0	(أ) المرفق ألف، المجموعة الأولى (مواد كلورو فلورو كربونية) (معدل 1995 - 1997)
0.0	(ب) المرفق ألف، المجموعة الثانية (هالونات) (معدل 1995 - 1997)
0.0	(ج) المرفق باء، المجموعة الثانية (رابع كلوريد الكربون) (معدل 1998 - 2000)
0.0	(د) المرفق باء، المجموعة الثالثة (كلوروفورم الميثيل) (معدل 1998 - 2000)
0.0	(هـ) المرفق هاء، (بروميد الميثيل) (معدل 1995 - 1998)
	أحدث استهلاك مبلغ عنه للمواد المستنفدة للأوزون (2009) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون) وفقاً للمادة 7:
0.0	(أ) المرفق ألف، المجموعة الأولى (مواد كلورو فلورو كربونية)
0.0	(ب) المرفق ألف، المجموعة الثانية (هالونات)
0.0	(ج) المرفق باء، المجموعة الثانية (رابع كلوريد الكربون)
0.0	(د) المرفق باء، المجموعة الثالثة (كلوروفورم الميثيل)
0.0	(هـ) المرفق هاء، (بروميد الميثيل)
14.4	(و) المرفق جيم، المجموعة الأولى (مواد هيدرو كلورو فلورو كربونية)
14.4	المجموع:
2009	السنة التي بُلغت فيها بيانات تنفيذ البرنامج القطري:
1,566,337	المبلغ الموافق عليه للمشروعات (حتى نوفمبر/ تشرين الثاني 2010) (دولار أمريكي):
1,260,837	المبلغ المصروف (حتى ديسمبر/ كانون الأول 2009) (دولار أمريكي):
127.6	المواد المستنفدة للأوزون التي تتوجب إزالتها (حتى نوفمبر/ تشرين الثاني 2010) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
127.6	المواد المستنفدة للأوزون المزالة (حتى ديسمبر/ كانون الأول 2009) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):

21. موجز الأنشطة والمبالغ التي وافقت عليها اللجنة التنفيذية:

موجز الأنشطة	
المبالغ الموافق عليها (دولار أمريكي)	
473,000	(أ) المشروعات الاستثمارية:
298,698	(ب) التعزيز المؤسسي:
794,639	(ج) إعداد المشروعات، المساعدة التقنية، التدريب وغير ذلك من المشروعات غير الاستثمارية:
1,566,337	المجموع:

التقرير المرحلي

22. إن الأنشطة التي أُجريت في سياق مشروع التعزيز المؤسسي لمالي في فترة 2009 و2010، كانت مُرضية. وكان الهدف الرئيسي لمشروع التعزيز المؤسسي لهذه الفترة إنجاز واستدامة الإزالة الإجمالية للمواد المستنفدة للأوزون الرئيسية بما في ذلك المواد الكلورو فلورو كربونية مع حلول أول يناير/ كانون الثاني 2010، وعلى الأكثر بواسطة أنشطة وحدة الأوزون الوطنية مثل:

- (أ) تعزيز أنشطة التوعية العامة بما في ذلك التلفزة والإذاعة وإنتاج مواد التوعية بما في ذلك الأنشطة خلال الاحتفال بيوم الأوزون كل سنة والاتصال بأصحاب القرار؛
- (ب) نشر المعلومات حول التكنولوجيات الجديدة وبدائل المواد المستنفدة للأوزون؛
- (ج) ترويج وتنسيق أنشطة الإزالة الميئنة في البرنامج القطري؛
- (د) إنفاذ نظام التراخيص والتشريع للمواد المستنفدة للأوزون بما في ذلك بروميد الميثيل والهالونات والمذيبات، الخ؛
- (هـ) رصد وتقييم تقدم تنفيذ أنشطة إزالة المواد المستنفدة للأوزون؛
- (و) تنظيم وتنفيذ رصد أنشطة التدريب في نطاق خطة إدارة الإزالة النهائية؛
- (ز) الارتباط بين الحكومة والمنظمات الدولية ذات الصلة (أمانة الصندوق المتعدد الأطراف، أمانة الأوزون، الوكالات المنفذة، الخ)؛
- (ح) التبليغ عن بيانات الاستهلاك لأمانة الأوزون وفقاً لمتطلبات التبليغ في المادة 7 من البروتوكول، بحدود 30 سبتمبر/ أيلول (وإذا أمكن بحدود 30 يونيو/ حزيران) كل سنة بالنسبة لبيانات السنة السابقة؛
- (ط) التبليغ عن التقدم بشأن تنفيذ البرنامج القطري إلى أمانة الصندوق المتعدد الأطراف بحدود أول مايو/ أيار كل سنة بالنسبة لبيانات السنة الرابعة.

خطة العمل

23. إن الهدف الرئيسي من مشروع التعزيز المؤسسي لفترة السنتين القادمتين (2011 – 2013) هو تأمين استدامة الامتثال بالإزالة الإجمالية لكلورو فلورو كربون، والهالونات وغير ذلك من المواد، وضمان التجميد لاستهلاك هيدرو كلورو فلورو كربون كما هو مطلوب في بروتوكول مونتريال. وستكون الأنشطة الرئيسية:

- (أ) ضمان استدامة أنشطة وحدة الأوزون؛
- (ب) مواصلة نشر المعلومات وتعزيز التوعية لأصحاب القرار، والجهات المعنية وعامة الناس؛
- (ج) تنسيق تنفيذ أنشطة خطط إدارة إزالة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية؛
- (د) تسهيل إنفاذ التدابير التنظيمية لمنع واردات واستعمال المواد المستنفدة للأوزون وفقاً لتنظيمات المواد المستنفدة للأوزون المنسقة للاتحاد الاقتصادي والمالي لدول أفريقيا الغربية (UEMOA)؛
- (هـ) جمع وتبليغ البيانات لأمانة الأوزون والتبليغ عن تقدم البرنامج القطري للصندوق المتعدد الأطراف.

سان تومي وبرينسيبي : تجديد التعزيز المؤسسي

موجز المشروع والموجز القطري	
الوكالة المنفذة	
يونيب	
	المبالغ الموافق عليها سابقاً من أجل التعزيز المؤسسي (دولار أمريكي)
30,000	نوفمبر/ تشرين الثاني - 02
40,000	ديسمبر/ كانون الأول - 04
60,666	نوفمبر/ تشرين الثاني - 06
130,666	المجموع:
60,666	المبلغ المطلوب من أجل التجديد (المرحلة الثالثة) (دولار أمريكي):
60,666	المبلغ الموصى بالموافقة عليه للمرحلة الثالثة (دولار أمريكي):
0	تكاليف مساندة الوكالة (دولار أمريكي):
60,666	التكلفة الإجمالية للتعزيز المؤسسي، المرحلة الثالثة بالنسبة للصندوق المتعدد الأطراف (دولار أمريكي):
2004	تاريخ الموافقة على البرنامج القطري:
4.6	استهلاك المواد المستنفدة للأوزون المبلغ عنه في البرنامج القطري (2003) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
	استهلاك خط الأساس من المواد الخاضعة للرقابة (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
4.7	(أ) المرفق ألف، المجموعة الأولى (مواد كلورو فلورو كربونية) (معدل 1995 - 1997)
0.0	(ب) المرفق ألف، المجموعة الثانية (هالونات) (معدل 1995 - 1997)
0.0	(ج) المرفق باء، المجموعة الثانية (رابع كلوريد الكربون) (معدل 1998 - 2000)
0.0	(د) المرفق باء، المجموعة الثالثة (كلوروفورم الميثيل) (معدل 1998 - 2000)
0.0	(هـ) المرفق هاء، (بروميد الميثيل) (معدل 1995 - 1998)
	أحدث استهلاك مبلغ عنه للمواد المستنفدة للأوزون (2009) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون) وفقاً للمادة 7:
0.0	(أ) المرفق ألف، المجموعة الأولى (مواد كلورو فلورو كربونية)
0.0	(ب) المرفق ألف، المجموعة الثانية (هالونات)
0.0	(ج) المرفق باء، المجموعة الثانية (رابع كلوريد الكربون)
0.0	(د) المرفق باء، المجموعة الثالثة (كلوروفورم الميثيل)
0.0	(هـ) المرفق هاء، (بروميد الميثيل)
4.1	(و) المرفق جيم، المجموعة الأولى (مواد هيدرو كلورو فلورو كربونية)
4.1	المجموع:
2009	السنة التي بُلغت فيها بيانات تنفيذ البرنامج القطري:
750,666	المبلغ الموافق عليه للمشروعات (حتى نوفمبر/ تشرين الثاني 2010) (دولار أمريكي):
562,117	المبلغ المصروف (حتى ديسمبر/ كانون الأول 2009) (دولار أمريكي):
4.7	المواد المستنفدة للأوزون التي تتوجب إزالتها (حتى نوفمبر/ تشرين الثاني 2010) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
1.8	المواد المستنفدة للأوزون المزالة (حتى ديسمبر/ كانون الأول 2009) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):

24. موجز الأنشطة والأموال التي وافقت عليها اللجنة التنفيذية:

موجز الأنشطة	
المبالغ الموافق عليها (دولار أمريكي)	
115,000	(أ) المشروعات الاستثمارية:
130,666	(ب) التعزيز المؤسسي:
505,000	(ج) إعداد المشروعات، المساعدة التقنية، التدريب وغير ذلك من المشروعات غير الاستثمارية:
750,666	المجموع:

التقرير المرحلي

25. إن تنفيذ أنشطة بروتوكول مونتريال في سان تومي وبرينسيبي كان مُرضياً. وخلال الفترة التي هي قيد الدرس نفذت وحدة الأوزون الوطنية الأنشطة المطلوبة في نطاق الدعم المؤسسي وخطة الإزالة للمواد الكلورو فلورو كربونية. وقد بدأت وحدة الأوزون الوطنية برنامجاً خارجياً، وتدريباً لموظفي الجمارك وتقنيي التبريد.

26. أمّن سان تومي وبرينسيبي بيانات 2009 لأمانة الأوزون ولأمانة الصندوق المتعدد الأطراف.

27. لقد توصل البلد إلى تخفيض 100 بالمئة من المواد الكلورو فلورو كربونية في حدود الموعد الأخير، وخطط لإجراء أنشطة للإبقاء على استهلاك لا شيء (صفر) من المواد الكلورو فلورو كربونية.

خطة العمل

28. خلال الفترة التالية ستركز وحدة الأوزون الوطنية جهودها على تنفيذ خطة إدارة إزالة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية وتعزيز مكاسب خطة إدارة الإزالة النهائية.

29. ستواصل وحدة الأوزون الوطنية برنامج التدريب للتقنيين في قطاع التبريد ولموظفي الجمارك للأخذ بالحسبان إدارة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية. وستواصل وحدة الأوزون الوطنية أيضاً برنامجها الخارجي بواسطة أجهزة الإعلام والمنظمات غير الحكومية وتوزيع مواد الاتصال الخارجي كالصحف والمنشورات على الأوساط الصناعية وغيرها من الأوساط المعنية.

30. إن وحدة الأوزون الوطنية ستجمع أيضاً وتحول البيانات المطلوبة من قبل كل من الأمانات، وأن تشارك بانتظام في جميع اجتماعات شبكات الموظفين المعنيين بالمواد المستنفدة للأوزون لأفريقيا (ODSONET-AF).

سيشيل : تجديد التعزيز المؤسسي

موجز المشروع والموجز القطري	
الوكالة المنفذة	
يونيب	
	المبالغ الموافق عليها سابقاً من أجل التعزيز المؤسسي (دولار أمريكي)
31,900	يوليو/ تموز - 94 المرحلة الأولى:
21,267	يوليو/ تموز - 00 المرحلة الثانية:
60,000	ديسمبر/ كانون الأول - 04 المرحلة الثالثة:
60,000	نوفمبر/ تشرين الثاني - 07 المرحلة الرابعة:
173,167	المجموع:
60,000	المبلغ المطلوب من أجل التجديد (المرحلة الخامسة) (دولار أمريكي):
60,000	المبلغ الموصى بالموافقة عليه للمرحلة الخامسة (دولار أمريكي):
0	تكاليف مساندة الوكالة (دولار أمريكي):
60,000	التكلفة الإجمالية للتعزيز المؤسسي، المرحلة الخامسة بالنسبة للصندوق المتعدد الأطراف (دولار أمريكي):
1994	تاريخ الموافقة على البرنامج القطري:
4.4	استهلاك المواد المستنفدة للأوزون المبلغ عنه في البرنامج القطري (1991) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
	استهلاك خط الأساس من المواد الخاضعة للرقابة (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
2.9	(أ) المرفق ألف، المجموعة الأولى (مواد كلورو فلورو كربونية) (معدل 1995 - 1997)
0.0	(ب) المرفق ألف، المجموعة الثانية (هالونات) (معدل 1995 - 1997)
0.0	(ج) المرفق باء، المجموعة الثانية (رابع كلوريد الكربون) (معدل 1998 - 2000)
0.0	(د) المرفق باء، المجموعة الثالثة (كلوروفورم الميثيل) (معدل 1998 - 2000)
0.0	(هـ) المرفق هاء، (بروميد الميثيل) (معدل 1995 - 1998)
	أحدث استهلاك مبلغ عنه للمواد المستنفدة للأوزون (2009) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون) وفقاً للمادة 7:
0.0	(أ) المرفق ألف، المجموعة الأولى (مواد كلورو فلورو كربونية)
0.0	(ب) المرفق ألف، المجموعة الثانية (هالونات)
0.0	(ج) المرفق باء، المجموعة الثانية (رابع كلوريد الكربون)
0.0	(د) المرفق باء، المجموعة الثالثة (كلوروفورم الميثيل)
0.0	(هـ) المرفق هاء، (بروميد الميثيل)
1.4	(و) المرفق جيم، المجموعة الأولى (مواد هيدرو كلورو فلورو كربونية)
1.4	المجموع:
2009	السنة التي بُلغت فيها بيانات تنفيذ البرنامج القطري:
627,774	المبلغ الموافق عليه للمشروعات (حتى نوفمبر/ تشرين الثاني 2010) (دولار أمريكي):
525,328	المبلغ المصروف (حتى ديسمبر/ كانون الأول 2009) (دولار أمريكي):
2.8	المواد المستنفدة للأوزون التي تتوجب إزالتها (حتى نوفمبر/ تشرين الثاني 2010) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
2.4	المواد المستنفدة للأوزون المزالة (حتى ديسمبر/ كانون الأول 2009) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):

31. موجز الأنشطة والمبالغ التي وافقت عليها اللجنة التنفيذية:

موجز الأنشطة	
المبالغ الموافق عليها (دولار أمريكي)	
193,000	(أ) المشروعات الاستثمارية:
173,167	(ب) التعزيز المؤسسي:
261,607	(ج) إعداد المشروعات، المساعدة التقنية، التدريب وغير ذلك من المشروعات غير الاستثمارية:
627,774	المجموع:

التقرير المرحلي

32. إن تنفيذ أنشطة بروتوكول مونتريال في سيشيل يسير بنجاح. وخلال الفترة قيد الدرس، نفذت وحدة الأوزون الوطنية في سيشيل الأنشطة المطلوبة في نطاق التعزيز المؤسسي، وخطة إدارة الإزالة النهائية وخطة إدارة إزالة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية. ونفذت وحدة الأوزون الوطنية تنظيماً تتعلق بالمواد المستنفدة للأوزون بواسطة إنفاذ نظام التراخيص والحصص (الكوتا). وبدأت وحدة الأوزون الوطنية برنامج توعية، ودرّبت موظفي

جمارك وتقنيّ تبريد، ونفذت مشروع إزالة بروميد الميثيل وكذلك خطة إدارة إزالة نهائية للمواد الكلورو فلورو كربونية.

خطة العمل

33. إن وحدة الأوزون الوطنية هي السلطة المسؤولة عن تنسيق تنفيذ برنامج التعزيز المؤسسي وعن رصد تنفيذ خطة إدارة إزالة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية في نطاق وزارة البيئة والموارد الطبيعية. ويسعى البلد إلى تنفيذ خطة عمله لضمان امتثال مستدام بيروتوكول مونتريال. وستواصل وحدة الأوزون الوطنية برنامج التدريب للتقنيين في قطاع التبريد. ومن المتوقع أيضاً تدريب موظفي الجمارك الذين تمّ التعاقد معهم حديثاً وموظفي الجمارك الآخرين لدعم تنفيذ وإنفاذ التنظيمات المتعلقة بالمواد المستنفدة للأوزون بما في ذلك تدابير رقابة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية. وستواصل وحدة الأوزون الوطنية برنامج تعزيز التوعية بواسطة وسائل الإعلام الجماهيرية، والمنظمات غير الحكومية، وحلقات العمل، وتوزيع مواد التوعية كالصحف والنشرات وغير ذلك على الأوساط الصناعية وغيرها من الجهات المعنية.

فبييت نام : تجديد التعزيز المؤسسي

موجز المشروع والموجز القطري	
الوكالة المنفذة	
يونيب	
	المبالغ الموافق عليها سابقاً من أجل التعزيز المؤسسي (دولار أمريكي)
137,280	يوليو/ تموز - 95
91,520	يوليو/ تموز - 99
91,520	مارس/ آذار - 01
118,976	يوليو/ تموز - 03
118,976	يوليو/ تموز - 05
118,976	يوليو/ تموز - 07
118,976	أبريل/ نيسان - 09
796,224	المجموع:
118,976	المبلغ المطلوب من أجل التجديد (المرحلة الثامنة) (دولار أمريكي):
118,976	المبلغ الموصى بالموافقة عليه للمرحلة الثامنة (دولار أمريكي):
0	تكاليف مساندة الوكالة (دولار أمريكي):
118,976	التكلفة الإجمالية للتعزيز المؤسسي، المرحلة الثامنة بالنسبة للصندوق المتعدد الأطراف (دولار أمريكي):
1996	تاريخ الموافقة على البرنامج القطري:
702.1	استهلاك المواد المستنفدة للأوزون المبلغ عنه في البرنامج القطري (1993) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
500.0	استهلاك خط الأساس من المواد الخاضعة للرقابة (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
37.1	(أ) المرفق ألف، المجموعة الأولى (مواد كلورو فلورو كربونية) (معدل 1995 - 1997)
1.6	(ب) المرفق ألف، المجموعة الثانية (هالونات) (معدل 1995 - 1997)
0.2	(ج) المرفق باء، المجموعة الثانية (رابع كلوريد الكربون) (معدل 1998 - 2000)
136.5	(د) المرفق باء، المجموعة الثالثة (كلوروفورم الميثيل) (معدل 1998 - 2000)
	(هـ) المرفق هاء، (بروميد الميثيل) (معدل 1995 - 1998)
	أحدث استهلاك مبلغ عنه للمواد المستنفدة للأوزون (2009) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون) وفقاً للمادة 7:
8.0	(أ) المرفق ألف، المجموعة الأولى (مواد كلورو فلورو كربونية)
0.0	(ب) المرفق ألف، المجموعة الثانية (هالونات)
0.0	(ج) المرفق باء، المجموعة الثانية (رابع كلوريد الكربون)
0.0	(د) المرفق باء، المجموعة الثالثة (كلوروفورم الميثيل)
73.8	(هـ) المرفق هاء، (بروميد الميثيل)
207.5	(و) المرفق جيم، المجموعة الأولى (مواد هيدرو كلورو فلورو كربونية)
289.3	المجموع:
2009	السنة التي بُلغت فيها بيانات تنفيذ البرنامج القطري:
7,524,003	المبلغ الموافق عليه للمشروعات (حتى نوفمبر/ تشرين الثاني 2010) (دولار أمريكي):
5,515,054	المبلغ المصروف (حتى ديسمبر/ كانون الأول 2009) (دولار أمريكي):
642.2	المواد المستنفدة للأوزون التي تتوجب إزالتها (حتى نوفمبر/ تشرين الثاني 2010) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
637.4	المواد المستنفدة للأوزون المزالة (حتى ديسمبر/ كانون الأول 2009) (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):

34. موجز الأنشطة والمبالغ التي وافقت عليها اللجنة التنفيذية:

موجز الأنشطة	
المبالغ الموافق عليها (دولار أمريكي)	
3,643,420	(أ) المشروعات الاستثمارية:
796,224	(ب) التعزيز المؤسسي:
3,084,359	(ج) إعداد المشروعات، المساعدة التقنية، التدريب وغير ذلك من المشروعات غير الاستثمارية:
7,524,003	المجموع:

التقرير المرحلي

35. إن التقرير الختامي للمرحلة السابقة لمشروع التعزيز المؤسسي لفبييت نام يشير إلى أن جميع الأنشطة المتفق عليها قد أُنجزت، بما في ذلك إصدار التراخيص وتحسين رقابة المواد المستنفدة للأوزون، وجمع البيانات، والنشر والتبليغ، والتنسيق والإشراف على إعداد وتنفيذ أنشطة إزالة المواد المستنفدة للأوزون، والتوعية العامة والاحتفال

ببوم الأوزون، والتمويل والصرف. والمرحلة السابعة من مشروع التعزيز المؤسسي وخطط الإزالة التي وافقت عليها اللجنة التنفيذية ساعدت فيبيت نام على الامتثال كلياً بالإزالة النهائية لكلورو فلورو كربون مع حلول أول يناير/ كانون الثاني 2010 وللتحضير ل خطة إدارة إزالة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية.

خطة العمل

36. تركز خطة العمل للمرحلة التالية على إزالة هيدرو كلورو فلورو كربون وعلى تلبية هدف تجميد هيدرو كلورو فلورو كربون عام 2013. والأنشطة المزمعة والنتائج المتوقعة محدّدة كلياً وبوضوح. وفي إطار هذه المرحلة من التعزيز المؤسسي ستكون وحدة الأوزون الوطنية مسؤولة عن تنفيذ وتنسيق، وإدماج ومراقبة جميع الأنشطة لتنفيذ بروتوكول مونتريال عامة، وخطة إدارة إزالة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية، وخطط إزالة بروميد الميثيل بنوع خاص.

المرفق الثاني

آراء عبّرت عنها اللجنة التنفيذية بشأن تجديدات مشروعات التعزيز المؤسسي التي قُدمت إلى الاجتماع الثالث والستين

أنغولا

1. اطّلت اللجنة التنفيذية على التقرير المقدم مع تجديد مشروع التعزيز المؤسسي لأنغولا ولحظت مع التقدير أن البلد قد بلغ بياناته لعام 2009 وفقاً للمادة 7، وبيانات تنفيذ البرنامج القطري، لأمانة الأوزون وأمانة الصندوق المتعدد الأطراف، على التوالي، وأشارت إلى أن استهلاك البلد لكلورو فلورو كربون هو أدنى من 15 بالمئة من خط أساسه. رغم ذلك لحظت اللجنة التنفيذية أن البلد معرّض لعدم الامتثال بالإزالة الإجمالية لعام 2010، وهي تأمل أن تتخذ حكومة أنغولا التدابير الضرورية لمنع استعمالات جديدة للمواد الكلورو فلورو كربونية وللهاونات. وعبّرت اللجنة التنفيذية عن توقعها بأن تتمكن أنغولا خلال السنتين القادمتين، من تنفيذ أنشطة إزالة المواد المستنفدة للأوزون بنجاح، بما في ذلك الأنشطة من أجل تلبية تدابير رقابة 2013 و2015 للمواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية.

كرواتيا

2. اطّلت اللجنة التنفيذية على التقرير المقدم مع تمديد مشروع التعزيز المؤسسي لكرواتيا وهي تلحظ مع التقدير أن كرواتيا بلغت أمانة الأوزون بياناتها للمادة 7 لعام 2009، مشيرة إلى أن كرواتيا متأهبة لتحقيق أهداف امتثال 2010. وعبّرت اللجنة التنفيذية عن توقعها بأن تنجح كرواتيا، مع بداية تنفيذ خطة إدارة إزالة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية، في الحفاظ على استدامة استهلاك صفر من أطنان قدرات استنفاد الأوزون مع حلول أول يناير/كانون الثاني 2016، قبل 24 سنة من البرنامج الزمني للإزالة الخاص ببروتوكول مونتريال.

غينيا

3. اطّلت اللجنة التنفيذية على التقرير المقدم مع تجديد مشروع التعزيز المؤسسي لغينيا ولحظت أن البلد بلغ بياناته لعام 2009 للمادة 7، لأمانة الأوزون وأنه في وضع امتثال بهدف إزالة المئة بالمئة لبروتوكول مونتريال. وعبّرت اللجنة التنفيذية عن توقعها بأن تبقى غينيا خلال السنتين القادمتين في وضع امتثال بتنفيذ أنشطة برنامجها القطري وأن تبدأ في تنفيذ الأنشطة لرقابة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية والمعدات المعتمدة على هيدرو كلورو فلورو كربون.

ليبيريا

4. اطّلت اللجنة التنفيذية على التقرير المقدم مع تجديد برنامج التعزيز المؤسسي لليبيريا ولحظت مع التقدير أن البلد بلغ أمانة الأوزون بياناته للمادة 7 عام 2009، مشيرة أن البلد قد أنجز الإزالة الكاملة للمواد الكلورو فلورو كربونية والهاونات قبل الجدول الزمني لبروتوكول مونتريال عام 2010. وعبّرت اللجنة التنفيذية عن توقعها أن تواصل ليبيريا خلال السنتين القادمتين، تنفيذ أنشطتها لإزالة المواد المستنفدة للأوزون بنجاح باهر، بما في ذلك الأنشطة لتحقيق تدابير رقابة 2013 و2015 للمواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية.

مالي

5. اطّلت اللجنة التنفيذية على التقرير المقدم مع تجديد برنامج التعزيز المؤسسي لمالي، ولحظت مع التقدير أن البلد بلغ أمانة الأوزون بياناته للمادة 7 عام 2009، مشيرة إلى أن البلد قد أنجز الإزالة الإجمالية للمواد الكلورو فلورو كربونية واستهلاك الهاونات قبل الجدول الزمني للإزالة لبروتوكول مونتريال عام 2010. وعبّرت اللجنة التنفيذية عن توقعها أن تواصل مالي خلال السنتين القادمتين، تنفيذ أنشطتها لإزالة المواد المستنفدة للأوزون بنجاح باهر، بما في ذلك الأنشطة لتحقيق تدابير رقابة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربون لـ 2013 و2015.

سان تومي وبرينسيبي

6. اطّلت اللجنة التنفيذية على التقرير المقدم مع تجديد مشروع التعزيز المؤسسي لسان تومي وبرينسيبي ولحظت مع التقدير أن سان تومي وبرينسيبي بلّغ أمانة الأوزون بياناته للمادة 7 عام 2009، مشيرة أن البلد قد أنجز الإزالة الكاملة لاستهلاك المواد الكلورو فلورو كربونية والهالونات قبل 2010 ممتثلاً بالجدول الزمني للإزالة لبروتوكول مونتريال. وعبرت اللجنة التنفيذية عن توقعها أن يواصل سان تومي وبرينسيبي، خلال السنتين القادمتين، تنفيذ أنشطة برنامج القطري، بما في ذلك الأنشطة لتحقيق تدابير رقابة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية لـ 2013 و2015.

سيشيل

7. اطّلت اللجنة التنفيذية على التقرير الذي قُدم مع تجديد مشروع التعزيز المؤسسي، ولحظت مع التقدير أن سيشيل بلّغت أمانة الأوزون بياناتها للمادة 7 عام 2009، مشيرة إلى أن البلد حقق الإزالة الإجمالية لاستهلاك المواد الكلورو فلورو كربونية والهالونات قبل 2010 ممتثلاً بالجدول الزمني للإزالة الخاص لبروتوكول مونتريال. وعبرت اللجنة التنفيذية عن توقعها أن تحافظ سيشيل، خلال السنتين القادمتين، على الامتثال بتدابير رقابة كلورو فلورو كربون، وأن تبدأ بتنفيذ الأنشطة لرقابة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية وللمعدات المعتمدة على هيدرو كلورو فلورو كربون.

فييت نام

8. اطّلت اللجنة التنفيذية على التقرير المقدم مع تمديد مشروع التعزيز المؤسسي لفييت نام ولحظت مع التقدير أن فييت نام بلّغت أمانة الأوزون بياناتها للمادة 7 عام 2009، مشيرة أن فييت نام متأهبة لتحقيق أهداف امتثال 2010. وعبرت اللجنة التنفيذية عن توقعها أن تبدأ فييت نام، خلال السنتين القادمتين، تنفيذ خطتها لإدارة إزالة المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية بنجاح باهر بغية تحقيق الأهداف الأولية لتجميد وخفض استهلاك المواد الهيدرو كلورو فلورو كربونية عام 2013 و2015 على التوالي.



**AMENDMENT TO
UNEP'S WORK PROGRAMME
2011**

**Presented to the
63rd Meeting of the Executive Committee
of the Multilateral Fund for the Implementation
of the Montreal Protocol**

February 2011.

UNITED NATIONS ENVIRONMENT PROGRAMME

A. INTRODUCTION

1. UNEP's Work Programme 2011 was approved at the 62nd Meeting of the Executive Committee of the Multilateral Fund for the Implementation of the Montreal Protocol.
2. This document, as submitted for consideration to the 63rd Meeting of the Executive Committee, represents an Amendment to that Work Programme.

B. SUMMARY OF THE WORK PROGRAMME AMENDMENT FOR 2010

3. Consistent with the Business Plan 2011-2014, this Amendment comprises funding requests for

- Annual tranche of approved TPMP in 1 country;
- Annual tranche of approved NPP in 1 country;
- Support for the implementation of Institutional Strengthening projects in 8 countries;
- Two individual projects.

HCFC Phase-out Management Plans are also submitted for 29 countries to the 63th Executive Committee Meeting (not included in this Work Programme Amendment).

4. Details of the Work Programme Amendment and the total requested funding by project groups are presented in Table 1.
5. Summary of the Work Programme Amendment is presented in Table 2.

Table 1. Funding requests for annual tranches for approved TPMPs, Project Preparation Requests, ISP renewals and individual projects to be considered at the 63rd Meeting of the Executive Committee

Country	Project title	Amount, US\$	PSC, US\$	Total requested amount, US\$
APPROVED TERMINAL PHASE-OUT MANAGEMENT PLANS (TPMPs)				
Eritrea	Terminal phase-out management plan (2 nd tranche) with UNIDO	70,000	9,100	79,100
<i>Sub-total for tranches of approved TPMPs</i>		<i>70,000</i>	<i>9,100</i>	<i>79,100</i>
APPROVED NATIONAL PHASE-OUT PLANS (NPPs)				
Iraq	National phase-out plan (2 nd tranche) with UNIDO	505,000	65,650	570,650
<i>Sub-total for project preparation requests</i>		<i>505,000</i>	<i>65,650</i>	<i>570,650</i>
INDIVIDUAL PROJECT				
China	Pilot Project on HCFC Management and Phase-out in the refrigeration servicing sector, with Japan	696,000	90,480	786,480
Global	Resource mobilization to address climate co-benefits for HCFC phase-out in LVCs with servicing sector only, in cooperation with other agencies	250,000	32,500	282,500
<i>Sub-total for individual projects</i>		<i>946,000</i>	<i>122,980</i>	<i>1,068,980</i>

Country	Project title	Amount, US\$	PSC, US\$	Total requested amount, US\$
INSTITUTIONAL STRENGTHENING PROJECT RENEWALS (ISRs)				
Angola	Renewal of institutional strengthening project (Phase III)	134,400	0	134,400
Croatia	Renewal of institutional strengthening project (Phase VII)	87,707	0	87,707
Guinea	Renewal of institutional strengthening project (Phase VII)	60,000	0	60,000
Liberia	Renewal of institutional strengthening project (Phase IV)	85,213	0	85,213
Mali	Renewal of institutional strengthening project (Phase VI)	60,677	0	60,677
Sao Tome	Renewal of institutional strengthening project (Phase III)	60,666	0	60,666
Seychelles	Renewal of institutional strengthening project (Phase V)	60,000	0	60,000
Vietnam	Renewal of institutional strengthening project (Phase VIII)	118,976	0	118,976
<i>Sub-total for Institutional Strengthening Project Renewals</i>		<i>666,639</i>	<i>0</i>	<i>666,639</i>

 Table 2: Summary of items submitted for consideration by the 63rd Executive Committee meeting by group

<i>Type of projects</i>	<i>Value in US</i>	<i>Project support costs in US\$</i>	<i>Total in US\$</i>
Sub-total for approved NPPs	505,000	65,650	570,650
Sub-total for tranches of approved TPMPs	70,000	9,100	79,100
Sub-total for Project Preparation Requests	0	0	0
Sub-total for Individual Projects	946,000	122,980	1,068,980
Sub-total for Institutional Strengthening Projects	666,973	0	666,973
<i>Grand Total</i>	<i>2,187,973</i>	<i>197,730</i>	<i>2,385,703</i>

C. PROJECT CONCEPTS for items to be submitted by UNEP

1 Title:	Implementation of approved Terminal Phase-out Management Plan (TPMP) and National Phase-out Plan (NPP) respectively in Eritrea and Iraq (two annual tranches)	
<i>Background</i>	This item has been included in the UNEP's Business Plan 2011-2014.	
<i>Objectives:</i>	<p>The main objective of the UNEP's non-investment component in the above listed annual tranche is to continue capacity building activities as planned in the annual work plans for 2011:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Support servicing technicians to control and eventually eliminate the use of CFCs in the servicing of refrigeration and air conditioning equipment; - Train the remaining customs officers and other stakeholders in the enforcement of the Montreal Protocol Regulations and to prevent illegal trade; - Ensure the effectiveness of all projects within the NPP/TPMP through periodic monitoring, assessment and reporting of project results over the life of their implementation. 	
<i>Activities and description</i>	See the individual project progress report and annual work plan submitted to the Multilateral Fund Secretariat separately. These are implemented in cooperation with UNIDO.	
<i>Time Frame:</i>	2011	
<i>Cost:</i>	Eritrea	US\$ 70,000
	Iraq	US\$ 505,000
	Total requested amount (excluding project support costs)	US\$ 575,000
2 Title:	Requests for institutional strengthening renewals for Angola, Croatia, Guinea, Liberia, Mali, Sao Tome, Seychelles, Vietnam (8 countries)	
<i>Background:</i>	<p>Renewals of institutional strengthening projects (ISP) for the above-listed eight countries are being requested in line with relevant decisions and guidelines of the Executive Committee.</p> <p>These projects have been included in the UNEP 2011-2014 Business Plan.</p>	
<i>Objectives:</i>	To assist the Governments of these Article 5 countries in building and strengthening their capacity for the implementation of the Montreal Protocol and its Amendments.	
<i>Activities and description:</i>	Individual documents for these projects – the terminal reports and the action plans - have been submitted to the Multilateral Fund Secretariat separately.	
<i>Time Frame:</i>	24 months	
<i>Per country cost:</i>	Country	US\$
	Angola	134,400
	Croatia	87,707
	Guinea	60,000
	Liberia	85,213
	Mali	60,677
	Sao Tome	60,666
	Seychelles	60,000
	Vietnam	118,976

<i>Per country cost:</i>	Country	US\$
	Total requested amount	US\$ 666,639

*Note: No project support costs are requested for institutional strengthening projects.

3 Title: *Individual Project - China - Pilot Project on HCFC Management and Phase-out in the refrigeration servicing sector, with Japan*

<i>Background:</i>	<p>The preliminary survey analysis indicates that the consumption of the HCFC in the refrigeration and air conditioner (R/AC) servicing sector in China in 2009 is about 3,800 ODP tonnes (68,000MT), 21% of China total HCFC consumption. With the increase of HCFC-based equipment, the consumption of HCFC in the R/AC sector would be increasing in the next few years. Such growth trends would be a major concern for China in meeting its 2013 freeze and 2015 10% reduction targets in 2013 and 2015, respectively.</p> <p>With the assistance from United Nations Environment Programme and Japan, and in consultation with the servicing industry in China, Ministry of Environmental Protection is developing the HCFC phase-out Management Plan for Servicing Sector. Considering the servicing workshops spread around the country and the servicing activities always take place in different regions and areas, local government would be a key partner and play an important role in building its servicing management system to promote the good practice in servicing sector, so as to reduce the HCFC consumption. This project has been included in the UNEP 2011-2014 Business Plan.</p>	
<i>Objectives:</i>	<p>The objective of the proposed pilot project is to test the feasibility and validity of the proposed policy measures, technical approaches, and management modality, and identify the cost effectiveness of related activities by selecting Shenzhen as the pilot city to establish and carry out the management mechanism of the ODS servicing sector.</p>	
<i>Activities:</i>	<p>The following activities are planned under this project:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Development of Local Regulatory Framework and Technical Standard <ul style="list-style-type: none"> ○ Registration and record system for trading, servicing, disposal of ODS and treatment of ODS-based R/AC equipment; ○ Technical codes/standards for good practice in servicing, disposal, treatment of ODS-based R/AC equipment. ○ Local government green procurement policy • Establishment of Database, Recording and Reporting System <ul style="list-style-type: none"> ○ Registration and record system for trading, servicing, disposal of ODS and treatment of ODS based R/AC equipment • Promotion of Good Practice of servicing at Pilot Workshop • Organising training workshops regularly for government officers and law enforcement officers • Promoting good practices in servicing sector in Shenzhen through public awareness activities • Conducting law enforcement inspection mainly targeting large servicing companies/end users 	
<i>Description:</i>	<p>These activities would be implemented in close consultation with China's Ministry of Environmental Protection (MEP), the Municipal government of Shenzhen and Japan.</p>	
<i>Time Frame:</i>	<p>Three years</p>	
<i>Cost:</i>	Requested amount	US\$ 696,000
	(Excluding project support costs)	

4 Title:	<i>Global Individual Project - Resource mobilization to address climate co-benefits for HCFC phase-out in LVCs with servicing sector only, in cooperation with other agencies</i>
Background:	<p>While the United Nations Framework Convention on Climate Change (UNFCCC) and its Kyoto Protocol represent the principal agreements addressing climate change, the Montreal Protocol has emerged as a significant mechanism for getting a dual benefit, i.e. protecting the ozone layer and mitigating climate change as well. Many ozone depleting substances (ODS) and the fluorocarbon gases used to replace them (such as hydrofluorocarbons - HFCs) have significant global warming potentials (GWPs), ranging from 4,000 - 11,000 for CFCs, to 700 - 2,300 for hydrochlorofluorocarbons (HCFCs). For comparison, the GWP of HFCs controlled under the Kyoto Protocol range from 90 - 12,200.</p> <p>Decision XIX/6 of 19th Montreal Protocol Meeting of the Parties on the Phase out of HCFCs directed the Executive Committee for the Implementation of the Montreal Protocol to prioritise substitutes and alternatives that minimise environmental impacts, including climate change. This accelerated phase-out of HCFC presents developing countries with an unprecedented opportunity to adopt ozone and climate-friendly technologies and policies. This transition to ozone- and climate-friendly options is being financially and technically supported by the Montreal Protocol's Multilateral Fund, through the preparation and implementation of national HCFC Phase-out Management Plans (HPMPs) for developing countries. The phase-out of HCFCs is expected to give a climate advantage of between 17.5 and 25 billion tonnes CO₂-equivalent (GtCO₂-eq), by 2050, in addition to the reduction in emissions of ozone depleting chemicals into the atmosphere. However, achieving these potential climate benefits depends on the replacement technologies adopted and can only be attained if low - or zero - GWP alternatives are adopted as replacements to HCFCs.</p> <p>During its 60th meeting, the Executive Committee agreed under Decision 60/44 that for HCFC phase-out projects to achieve the 2013 and 2015 HCFC phase-out compliance targets, it would provide additional funding of up to 25% above the cost effectiveness threshold for projects when needed for the introduction of low-GWP alternatives. This provision thus allows Article 5 countries with such projects to access the climate benefits related to those investment projects. Given that this funding is primarily targeted to Article 5 countries with an HCFC manufacturing sector, there is also a need for LVCs with only an HCFC refrigeration servicing sector to secure distinct funds to support their quest for climate co-benefits. To date countries, in particular LVCs with servicing sector only, are provided with limited guidance on the opportunities available for co-financing of the additional climate benefits which could be achieved through replacement technologies and equipment adopted through HCFC phase-out. The project aims to contribute to addressing this current need. This project has been included in the UNEP 2011-2014 Business Plan.</p>
Objectives:	The objective is to build the capacity of NOUs in LVCs about the various opportunities available to developing countries for climate benefit co-financing in the context of the HCFC phase-out and to provide assistance and support at the regional level to facilitate access to these funds.
Activities:	<p>The following activities are planned under this project:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Prepare detailed study outlining specific financing options. • Complete five regional workshops bringing together stakeholders and representatives of the various appropriate funding mechanisms to build the capacity of the participating NOUs on accessing these financial mechanisms. • Develop a pilot application in example LVC to prepare application for funding for activities in HPMP not covered by the Multilateral Fund.
Time Frame:	Two years
Cost:	Requested amount US\$ 250,000 (Excluding project support costs)